

مباراة للتعيين في بعض المراكز الشاغرة  
وللتعاقد على بعض المهام لدى وزارة السياحة

لوظيفة رئيس دائرة الدراسات الفنية والتنفيذ

مسابقة في الاختصاص المطلوب (الهندسة المعمارية) الوقت: ثلاث ساعات

### Snack – Restaurant

In a woody region, a center of tourism already contains some necessary establishments for a good functioning of this center. Thus, we propose to complete the whole, to construct a little snack- restaurant.

#### Site:

Woody region, surface of ground about 1200 m<sup>2</sup> with a slope of 10% to the south , on the side of a small river.

#### Program:

- A restaurant for 100 persons.
- Kitchen and dependencies.
- W.C for men/ women.
- Outside planning: - Main entrance.
  - Secondary entrance.
  - Gardens.
  - Parking for 15 vehicles.

#### You are asked to do:

- An organigram.
- A mass plan scale 1/200.
- A restaurant plan scale 1/100.
- 1 section scale 1/100.
- 1 elevation scale 1/100.
- Explanatory sketches of some architecture details and the garden .
- Justify in few lines the choice of the concept of your project.

بيروت، في ٢٠١٢/٤/٢

اللجنة الفاحصة

مباراة للتعيين في بعض المراكز الشاغرة  
وللتعاقد على بعض المهام لدى وزارة السياحة

لوظيفة رئيس دائرة الدراسات الفنية والتنفيذ

الوقت : ثلاث ساعات

مسابقة في الاختصاص المطلوب (الهندسة المعمارية)

### Restaurant- Snack

Dans le cadre de l'aménagement général d'une région boisée, un centre touristique comporte déjà des établissements nécessaires pour le bon fonctionnement de cet ensemble. On propose, pour compléter l'ensemble, de construire un petit restaurant snack.

#### Site :

Région boisée, la surface approximative du terrain 1200m<sup>2</sup>, avec une pente de 10% vers le sud, au bord d'une petite rivière.

#### Programme :

- Le restaurant proprement dit pour 100 personnes .
- La cuisine et ses dépendances.
- W.C hommes / femmes.
- Aménagement extérieur :
  - Accès principal.
  - Accès secondaire.
  - Jardins.
  - Parking pour 15 voitures.

#### On vous demande :

- Organigramme.
- Plan de masse avec aménagement extérieur Ech 1/200.
- Plan du restaurant Ech 1/100.
- 1 coupe Ech 1/100.
- 1 façade Ech 1/100.
- Croquis explicatifs de quelques détails d'architecture ou de jardins.
- Justifier en quelques lignes le choix du concept de votre projet.

بيروت، في ٢٠١٢/٤/٢

اللجنة الفاحصة